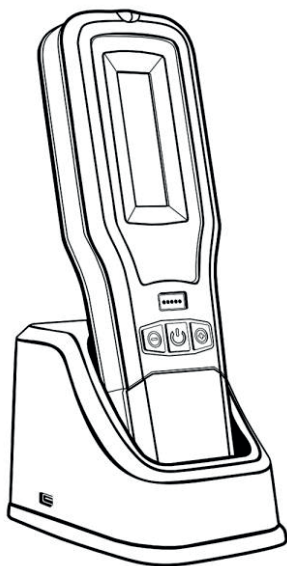


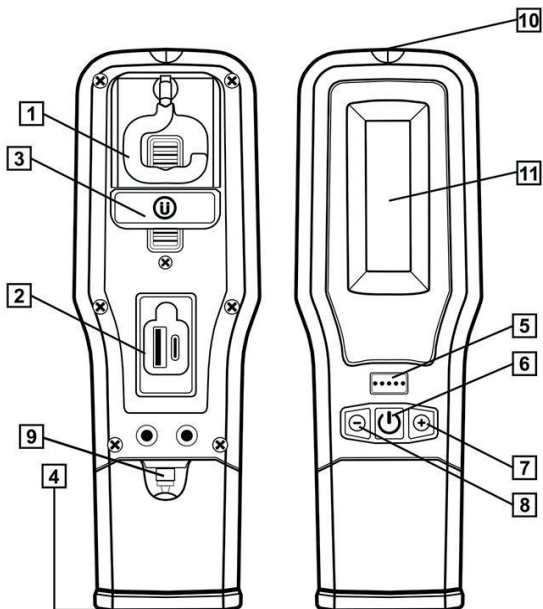


Worklight WL-600R

User manual/Bedienungsanleitung/Instrukcja obsługi



www.everActive.pl



1	Holder/Griff/Uchwyt
2	Power input/Ladebuchse/Port ładowania
3,4	Magnets/Magnete/Magnesy montażowe
5	Charge indicator/Ladeanzeige/Wskaźnik ładowania
6	Switch on/Haupttaste/Włącznik
7,8	Light adjustment/Lichtsteuerung/Regulacja światła
9	Rotating arm/Drehbarer Stock/Pałak rotacyjny
10	SMD LED/SMD LED/Dioda SMD
11	COB LED/COB LED/Dioda COB

Specification/Specyfikation/Specyfikacja

Light sources/Lichtquelle/Źródła światła	1x SMD LED 5W
	1x COB LED 10W
Light power/Lichtleistung/Moc świecenia	Max 550 lm
Operation modes/Arbeitsweise/Tryby pracy	SMD LED dimmable (white)
	COB LED dimmable (white)
	COB LED dimmable (red)
	COB LED flashing (red)
Power supply/Batterie/Akumulator	Li-ion 3,7V 4000mAh
Charging type/Art der Aufladung/Typ ładowania	Direct charging USB-C 5V
	Station charging
Charging time/Aufladezeit/Czas ładowania	Approx 6h
Runtime/Arbeitszeiten/Czas pracy	100% - max 6h
Weight/Gewicht/Waga	255g
Dimensions/Abmessungen/Wymiary	192 x 64 x 37mm
Waterproofness/Wasserdicht/Stopień ochrony	IP 54
Material/Material/Materiał	PC, TPR, ABS, Aluminium
Powebank function/Powerbank funktion/Funkcja powerbanka	5V DC 1A



EN User manual

General information

The everActive WL-600R rechargeable workshop torch has two light sources, is equipped with a clip with hook, two magnets and rotating arm for mounting.

To turn on the flashlight press button located on the front of device. The torch has four operation modes: SMD LED in white, COB LED in white, COB LED in red, COB LED flashing in red. The flashlight is powered by 4000mAh Li-ion battery.

Using flashlight

Main button is used to turn on the torch and change operating modes, after going through all the light modes the torch will turn off. The function buttons are used to continuously adjust the light intensity, in flashing mode it allows you to change the flashing frequency. The torch can be used as a powerbank, the USB-A port is located on the back of the device under a rubber cap.

Charging

The device is equipped with a Li-ion battery, charging via USB-C port (charging cable is included). The torch can be also charged using the docking station from the kit.

We recommend to charge the battery before first use.

Charging via USB-C port:

1. Unplug the rubber cap,
2. Connect the USB-C cable to a power source and plug it into the charging socket,
3. The charging indicator will flash,
4. When the battery is fully charged, the LEDs will light up continuously,
5. Unplug the USB-C cable and plug the rubber cap.

Charging using the dock station:

1. Set the docking station on a flat surface, then connect it to a power source,
2. Install the torch in the docking station.
3. The charging indicator will flash,
4. When the battery is fully charged the LEDs will be on continuously.
5. Remove the torch from the docking station and disconnect it from the power supply.

Package contents

- everActive WL-600R,
- Charging dock,
- USB-C cable,
- User manual.

Safety precautions

-Read user manual carefully before first use

- In case of prolonged inactivity, the device should be recharged once every 3 months in order to maintain the battery life. Do not leave the device discharged.
- Protect the product from unsupervised use by children and ineligible persons.
- Do not disassembly, do not destroy, do not cause excessive shock and do not incinerate the device. Do not crush, protect against mechanical damage and fall. Do not place heavy objects on the unit.
- Avoid the sources of heat, flammable gases, protect against moisture and flooding.
- Do not allow foreign objects to enter the charger
- The device can heat up during the work and charging. Do not touch the heat sink.
- Do not charge under pillows, blankets or on flammable surfaces.
- Do not operate device if it has been wet or otherwise damaged. This could result in electrical

shock or fire.

-Do not leave the device unattended during operation.

The product should be disposed of properly according to applicable law. At the end of life the product should be passed to the waste collection, electronic recycling point. It is not allowed to dispose the product with the regular household wastes. By proper disposal you contribute to the protection of the environment and natural resources.

More on: www.everActive.pl/eco.

Warranty

Baltrade will repair or replace your device free of charge if it is proven to be defective within two years from the date of purchase. Baltrade shall not be held liable for any damage caused by misuse or not using the product in accordance with this manual. Warranty will be invalid if the device was modified in any way, disassembled, exposed to moisture, liquids, ingress of solid objects, extreme thermal or environmental conditions.

If the device was proven to be defective, it will be repaired or replaced. In the event of a warranty claim, please contact the retailer from whom you purchased your device. You can also send it together with all accessories, to the address below:

Baltrade sp. z o.o.

Geodetów 24

80-298 Gdansk, Poland

E-mail: support@baltrade.eu / contact@baltrade.eu

Receipt or invoice as a proof of purchase should be provided.

This warranty does not affect and is in addition to legal (statutory) rights under applicable national laws relating to the sale of consumer products.

DE Bedienungsanleitung

Allgemeine Informationen

Die wiederaufladbare Werkstattlampe everActive WL-600R verfügt über zwei Lichtquellen und ist mit einem Clip mit Haken, zwei Magneten und einem drehbaren Befestigungsbügel ausgestattet. Die Lampe wird durch Drücken der zentralen Taste an der Vorderseite eingeschaltet und hat vier Betriebsmodi: weiße SMD-LED, weiße COB-LED, rote COB-LED sowie rot blinkende COB-LED. Die Lampe wird von einem Lithium-Ionen-Akku mit einer Kapazität von 4000 mAh betrieben.

Bedienung des Geräts

Die mittlere Taste dient zum Einschalten der Werkstattlampe und zum Wechseln der Modi. Nach dem Durchlaufen aller Lichtmodi schaltet sich die Lampe aus.

Die Funktionstasten dienen zur stufenlosen Einstellung der Lichtintensität. Im Blinkmodus können Sie mit dieser Funktion die Blinkfrequenz ändern.

Die Werkstattlampe kann auch als Powerbank verwendet werden; der USB-A-Anschluss dafür befindet sich auf der Rückseite des Gerätes unter einer Gummikappe.

Aufladen

Das Gerät ist mit einem Li-Ionen-Akku ausgestattet. Das Aufladen erfolgt über den USB-C-Anschluss (ein Ladekabel ist im Lieferumfang enthalten).

Die Werkstattlampe kann auch über die mitgelieferte Dockingstation aufgeladen werden. Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, empfehlen wir, den Akku vor der ersten Verwendung aufzuladen.

Aufladen über den USB-C-Anschluss:

1. Lösen Sie die Gummikappe.

2. Schließen Sie das USB-C-Kabel an eine Stromquelle an und stecken Sie es in die USB-C-Ladebuchse, die sich unter der Kappe befindet.
3. Die Ladeanzeige blinkt nun, um den Ladevorgang anzuzeigen.
4. Wenn der Akku vollständig geladen ist, leuchten die LEDs kontinuierlich.
5. Ziehen Sie das USB-C-Kabel ab und stecken Sie die Gummikappe wieder auf.

Aufladen an der Dockingstation:

1. Stellen Sie die Dockingstation auf eine ebene Fläche und schließen Sie diese an eine Stromquelle an.
2. Installieren Sie den Brenner in der Dockingstation.
3. Die Ladeanzeige blinkt nun, um den Ladevorgang anzuzeigen.
4. Wenn der Akku vollständig geladen ist, leuchten die LEDs kontinuierlich.
5. Nehmen Sie den Brenner aus der Dockingstation und trennen Sie ihn von der Stromversorgung.

Inhalt des Kits

- everActive WL-600R,
- Ladestation,
- USB-C-Ladekabel,
- Gebrauchsanweisung.

Informationen zur Sicherheit

-Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch.

- Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, laden Sie es alle 3 Monate auf, um die Lebensdauer der Batterie zu verlängern.
- Lagern Sie das Gerät nicht im entladenen Zustand.
- Gewährleisten Sie einen Schutz vor unbeaufsichtigtem Gebrauch durch Kinder und durch Unbefugte.
- Das Produkt darf nicht zerlegt, zerstört, geschüttelt oder in Brand gesetzt werden; auch keinesfalls zerdrücken, mechanisch beschädigen oder fallen lassen. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät.
- Des Weiteren darf das Gerät nicht mit Wärmequellen, brennbaren Gasen, Feuchtigkeit oder Wasser in Berührung kommen.
- Stecken Sie keine metallischen oder elektrisch leitenden Gegenstände in das Gerät, um Kurzschlüsse zu vermeiden.
- Berühren Sie den Kühlkörper während des Betriebs oder des Ladens nicht, da dies zu Verbrennungen führen kann.
- Laden Sie nicht unter Kissen, Decken oder auf brennbaren Oberflächen.
- Verwenden Sie keine nassen oder beschädigten Geräte. Dies kann einen elektrischen Schlag oder einen Brand verursachen.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt laufen.
- Die Entsorgung darf nicht über den Hausmüll erfolgen.

Bitte bringen Sie Ihre Altgeräte zu einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten. Durch die korrekte Entsorgung dieses Produkts tragen Sie zum Schutz der Umwelt und zur Schonung der natürlichen Ressourcen bei.

Weitere Informationen finden Sie unter www.everActive.pl/eeco.

Garantie

Wenn dieses Produkt, innerhalb von zwei Jahren ab dem Kaufdatum, ein Defekt aufweist, ersetzt oder repariert Baltrade das defekte Produkt. Die Garantie deckt jedoch keine Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung, die nicht in Übereinstimmung mit der Bedienungsanleitung verursacht wurden. Die Garantie gilt nicht für das Produkt, wenn es modifiziert wurde, auseinander gebaut wurde, Flüssigkeiten ausgesetzt wurde, wenn

sie in das Produkt andere Gegenstände.

Wenn diese produkt von der Garantie gedeckt ist, wird esrepariert oder ersetzt. Die Kenntnis über den Defekt sollte dem Händler, wo diese produkt gekauft wurde, gemeldetwerden. Diese produkt muss mit dem gesamten Zubehör eingeschickt werden.

Adresse:

Baltrade sp. z o.o.

Geodetów 24

80-298 Gdansk, Poland

E-mail: support@baltrade.eu / contact@baltrade.eu

Eine Quittung oder Rechnung muss als Kaufnachweis vorgelegt werden. Garantie schließt nicht die Kulanzrechte aus. Nach der Garantiezeit, können wir diese produkt, gegen Bezahlung Instandsetzen oder Umtauschen. Bitte melden sie sich vorher telefonisch oder per E-mail.

PL Instrukcja obsługi

Informacje ogólne

Akumulatorowa latarka warsztatowa everActive WL-600R posiada dwa źródła światła, jest wyposażona w klips z haczykiem, dwa magnesy oraz rotacyjny pałąk do montażu. Uruchomienie latarki następuje poprzez naciśnięcie środkowego przycisku znajdującego się w przedniej części lampki. Latarka posiada cztery tryby pracy: Dioda SMD światło białe, dioda COB światło białe, dioda COB światło czerwone oraz dioda COB migające światło czerwone. Lampka jest zasilana akumulatorem Li-ion o pojemności 4000 mAh.

Obsługa urządzenia

Środkowy przycisk służy do włączania latarki oraz zmiany trybów jej pracy, po przejściu przez wszystkie tryby świecenia latarka się wyłącza.

Przyciski funkcyjne służą do płynnej regulacji natężenia światła, w trybie migającym służą do zmiany częstotliwości migania. Latarkę możemy użyć jako powerbanka, złącze USB-A znajduje się w tylnej części urządzenia pod gumową zaślepką.

Ładowanie

Urządzenie jest wyposażone w akumulator Li-ion, ładowanie odbywa się poprzez port USB-C (kabel do ładowania znajduje się w zestawie).

Latarkę można ładować również przy użyciu dedykowanej stacji dokującej z zestawu.

W trosce o żywotność akumulatora zalecamy naładować go przed pierwszym użyciem.

Typowe ładowanie poprzez port USB-C:

1. Odegnij gumową zaślepkę,
2. Kabel USB-C podłącz do źródła zasilania, po czym wepnij go do gniazda ładowania USB-C znajdującego się pod zaślepką,
3. Wskaźnik ładowania zacznie migać, sygnalizując ładowanie,
4. Po pełnym naładowaniu akumulatora diody będą świecić światłem ciągłym,
5. Odłącz kabel USB-C,
6. Zatknij gumową zaślepkę.

Typowe ładowanie przy użyciu stacji dokującej:

1. Stację dokującą ustaw na płaskiej powierzchni, po czym podłącz ją do źródła zasilania,
2. Latarkę zainstaluj w stacji,
3. Wskaźnik ładowania zacznie migać, sygnalizując ładowanie,
4. Po pełnym naładowaniu akumulatora diody będą świecić światłem ciągłym,
5. Wyjmij latarkę ze stacji dokującej, po czym odłącz stację od zasilania.

Zawartość zestawu

- Latarka everActive WL-600R,
- Stacja dokująca do ładowania,
- Kabel USB-C do ładowania,
- Instrukcja użytkowania.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

-Przed pierwszym użyciem należy dokładnie zapoznać się z instrukcją.

- W przypadku długotrwałego nieużywania, należy doładować urządzenie raz na 3 miesiące, w celu zachowania żywotności baterii. Nie pozostawiać urządzenia rozładowanego.
- Chronić przed nie nadzorowanym użyciem produktu przez dzieci i osoby nieuprawnione.
- Nie rozkładać na elementy, nie niszczyć, nie wstrząsać i nie podpalać produktu. Nie zginać, chronić przed uszkodzeniami mechanicznymi i upadkiem. Nie umieszczać ciężkich przedmiotów na urządzeniu.
- Nie zbliżać do źródeł ciepła, gazów palnych, chronić przed wilgocią i zalaniem.
- Nie wkładać do urządzenia przedmiotów metalowych lub przewodzących prąd elektryczny, aby uniknąć zwarcia.
- Nagrzewanie się urządzenia podczas pracy i ładowania jest naturalnym zjawiskiem, nie dotykać radiatora odprowadzającego ciepło gdyż grozi to poparzeniem.
- Nie ładować pod poduszkami, kocami lub na łatwopalnych powierzchniach.
- Nie używać mokrego lub uszkodzonego urządzenia. Może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub pożar.
- Nie pozostawiać pracującego urządzenia bez nadzoru.
- Nie wyrzucać z innymi odpadami domowymi.

Zużyty sprzęt należy oddać do punktu zbiórki zajmującego się recyklingiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Poprzez właściwą utylizację przyczyniają się Państwo do ochrony środowiska i zasobów naturalnych. Więcej na www.everActive.pl/eco.

Gwarancja

Baltrade bezpłatnie naprawi lub wymieni niniejszy produkt, jeżeli w okresie 2 lat od daty zakupu zostanie ujawniona jego wada. Gwarancją nie są objęte uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem, niezgodnym z instrukcją obsługi. Gwarancja nie obejmuje produktu który był modyfikowany, rozmontowywany, narażony na działanie płynów, ekstremalnych temperatur i innych prowadzących do wszelkich uszkodzeń mechanicznych. Objęta gwarancją wadliwa ładowarka zostanie naprawiona lub wymieniona. Reklamację należy zgłaszać u sprzedawcy, od którego ładowarka została nabyta. Można ją także wysłać ze wszystkimi akcesoriami na poniższy adres:

Baltrade sp. z o.o.

Geodetów 24

80-298 Gdansk, Poland

E-mail: reklamacje@baltrade.pl / contact@baltrade.eu

Reklamujący powinien okazać dowód zakupu w postaci paragonu lub faktury. Gwarancja ta nie ogranicza uprawnień kupującego wynikających z rękojmi. Po okresie gwarancyjnym możemy dokonać naprawy lub wymiany ładowarki odpłatnie po uprzednim uzgodnieniu telefon icznym lub mailowym (dane jak wyżej).